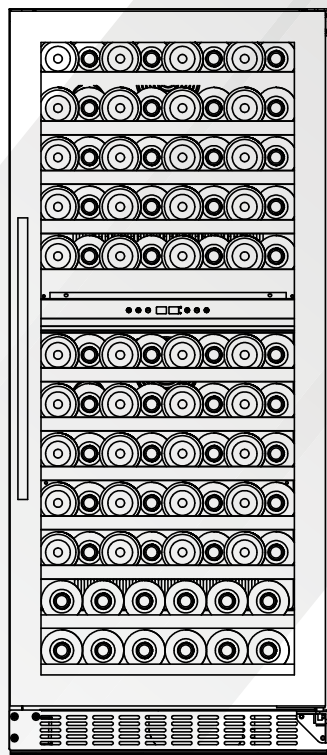


vetrux

*Lo tiene Todo...
Has it all...*



vetrux

VINO PRO 92 DUAL

Vinera Empotrable
Built-in Wine Cooler



NOTA: Si desea adquirir complementos y/o piezas de repuesto para este artículo, le invitamos a ponerse en contacto con nosotros a través de nuestro centro de atención telefónica, cuyo número para su país se encuentra especificado en el certificado de garantía, o a través de nuestras plataformas en redes sociales.

NOTE: For the acquisition of accessories and/or replacement parts for this item, kindly reach out to us via the call center indicated in the warranty certificate for your specific country, or connect with us through our social media channels.



Para garantizar la validez de la garantía de este producto, es necesario emplear un regulador de voltaje.

To ensure the validity of the warranty for this product, it is necessary to use a voltage regulator.

INDICE

TABLA DE CONTENIDOS

Nota ambiental.....	3
Información de seguridad importante.....	4
PIEZAS Y CARACTERÍSTICAS	6
ESPECIFICACIONES DE SU VINOTECA	6
INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN.....	7
Antes de usar el Enfriador de vino	7
Instalación de la Enfriador de vino	7
Instrucciones del gabinete empotrado.....	7
Conexión eléctrica	8
Powerbar con protección contra sobretensiones	8
Cable de extensión	8
Instalación de las manijas.....	8
FUNCIONAMIENTO DE SU ENFRIADOR DE VINO	10
Ajustes de temperatura recomendados.....	10
Paneles de control	10
Ajuste de la temperatura.....	10
Capacidad de almacenamiento	11
Estantes	11
Limpieza de la Enfriador de vino	11
Falla de energía.....	11
Mover el Enfriador de vino	12
Consejos para ahorrar energía.....	12
GUÍA DE SOLUCIÓN DE PROBLEMAS	13

Nota ambiental

Nota: Antes de desechar un aparato viejo, apáguelo y desconéctelo de la fuente de alimentación. Corta y inutiliza cualquier enchufe. Corte el cable directamente detrás del aparato para evitar un mal uso. Esto debe ser realizado por una persona 3 competente. Desactive la cerradura de la puerta para asegurarse de que los niños no se queden atascados dentro del aparato.

This appliance is marked according to the European directive 2002/96/EC on Waste electrical and Electronic Equipment (WEEE). By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product.

The symbol  on the product, or on the documents accompanying the product, indicates that this appliance may not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment.

Disposal must be carried out in accordance with local environmental regulations for waste disposal.

For more detailed information about treatment, recovery and recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.



- Los materiales de embalaje que utiliza el fabricante son respetuosos con el medio ambiente y se pueden reciclar.
- Deseche todo el material de embalaje teniendo en cuenta el medio ambiente.

Información de seguridad importante

- Lea atentamente estas instrucciones antes del primer uso de este producto y guarde este manual para consultarlo en el futuro.

IMPORTANTE: *Cualquier trabajo de instalación debe ser realizado por un electricista calificado o una persona competente.*

Uso del aparato

- Su electrodoméstico solo está diseñado para ser utilizado en el hogar. Es adecuado para almacenar y enfriar vino. NO se deben almacenar alimentos en el aparato. Si se utiliza para cualquier otro propósito o no se utiliza correctamente, el fabricante no aceptará ninguna responsabilidad por los daños que se causen.
- No se debe intentar alterar las especificaciones del aparato por razones de seguridad.

Antes de utilizar el aparato

- Compruebe si hay signos de daños durante el transporte. Si observa algún daño, no debe conectar su aparato a la red eléctrica y debe ponerse en contacto con su distribuidor.

Refrigerante

- Su aparato contiene refrigerante R600a, que es un gas natural que no contiene CFC que pueden dañar el medio ambiente.
- No coloque ningún objeto encima del aparato, ya que esto puede dañar el tablero de la mesa.

Seguridad de los niños

- El material de embalaje debe mantenerse fuera del alcance de los niños.
- No se debe permitir que los niños toquen los controles o jueguen con el aparato.

Seguridad general

- No tire del cable de alimentación para quitar el enchufe de la toma de corriente.
- No saque ni inserte el tapón con las manos mojadas.
- No intente utilizar su aparato al aire libre ni en ningún lugar donde pueda entrar en contacto con los elementos.
- Antes de limpiar el aparato o realizar trabajos de mantenimiento, asegúrese de que el aparato se haya desconectado de la red eléctrica.



MANUAL DE USUARIO

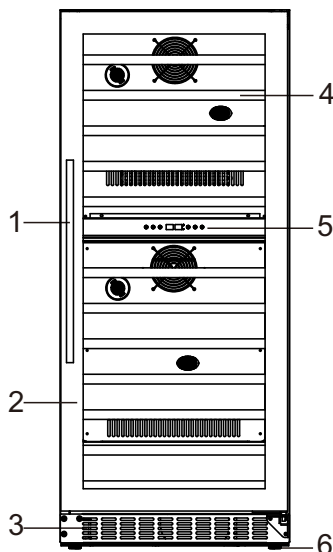
VINERAS EMPOTRABLE| BUILT-IN WINE COOLER

- Nunca permita que las bobinas traseras del aparato entren en contacto con la superficie de la pared.
- Asegúrese siempre de que el lugar donde está instalando su electrodoméstico esté libre de artículos almacenados, como papeles y otros materiales inflamables.
- Nunca bloquee las aberturas de ventilación del aparato, ni en el interior ni en el exterior.
- Es vital mantener su aparato bien ventilado, de modo que haya un flujo de aire adecuado entre la parte inferior de la unidad y el zócalo/placa protectora sobre la que se asienta.

Servicio

No debe intentar reparar el aparato usted mismo, ya que esto podría causar lesiones o un mal funcionamiento más grave. Si necesita una llamada de servicio, comuníquese con el Departamento de Atención al Cliente.

PIEZAS Y CARACTERÍSTICAS



1. Manija de la puerta 2. Puerta de vidrio 3. Rejilla inferior
4. Estante de madera 5. Panel de control 6. Patas niveladoras(4)

Especificaciones de su vinoteca

- o Capacidad bruta: 275 Litros
- o Capacidad de la botella: 92 x Botellas de vino estilo Burdeos de 0,75
- o litros Capacidad de la zona superior: 40 botellas
- o Capacidad de la zona inferior: 52 botellas
- o Zonas duales para almacenar diferentes variedades de vino
- o Operación de control electrónico por botón pulsador
- o Pantalla LED
- o 12 Estantes de madera ajustables
- o Temperatura ajustable
- o Luz interna
- o Exterior negro
- o Puerta reversible
- o Pies ajustables
- o Puerta de entrada

Datos técnicos

Modelo:	VINO PRO 92 DUAL
Capacidad	92 botellas de vino estándar
Voltaje	110-120V/60Hz
Actual	2.0A
Peso neto	75 kgs
Dimensión de la unidad (W×D×H)	595 mm X 570 mm X 1400 mm

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

Antes de usar el enfriador de vino

- ☒ Retire el embalaje exterior e interior.
- ☒ Verifique que tenga todas las siguientes partes:
 - 1 Manual de instrucciones
 - 6 estantes para botellas de vino
- ☒ Antes de conectar el enfriador de vino a la fuente de alimentación, déjelo en posición vertical durante aproximadamente 2 horas. Esto reducirá la posibilidad de un mal funcionamiento en el sistema de enfriamiento por manipulación durante el transporte.
- ☒ Limpie la superficie interior con agua tibia con un paño suave.
- ☒ Instale la manija en el lado izquierdo de la puerta.

Instalación de la vinoteca

- ☒ Este aparato está diseñado para ser de instalación independiente o empotrado (totalmente empotrado).
- ☒ Coloque su enfriador de vino en un piso que sea lo suficientemente fuerte como para soportarlo cuando esté completamente cargado. Para nivelar su enfriador de vinos, ajuste las patas niveladoras delanteras en la parte inferior del enfriador de vinos.
- ☒ Ubique el enfriador de vino lejos de la luz solar directa y de fuentes de calor (estufa, calentador, radiador, etc.). La luz solar directa puede afectar el revestimiento acrílico y las fuentes de calor pueden aumentar el consumo eléctrico. Las temperaturas ambiente extremadamente frías también pueden hacer que la unidad no funcione correctamente.
- ☒ Evite ubicar la unidad en áreas húmedas.
- ☒ Enchufe el enfriador de vino en un tomacorriente de pared exclusivo y correctamente instalado con conexión a tierra. Bajo ninguna circunstancia corte ni retire la tercera clavija (tierra) del cable de alimentación. Cualquier pregunta relacionada con la alimentación y/o la conexión a tierra debe dirigirse a un electricista certificado.

Instrucciones del gabinete empotrado

Esta unidad está diseñada para una instalación empotrada o independiente. Para una instalación independiente, se sugieren 5 pulgadas (127 mm) de espacio entre la parte posterior y los lados del aparato, lo que permite la circulación de aire adecuada para enfriar el compresor y el condensador. Incluso para la instalación empotrada, es imprescindible mantener un espacio de 1/4" (6,35 mm) a cada lado y en la parte superior.

DIMENSIONES DE APERTURA DEL GABINETE (mínimo)	
VINO PRO 92 DUAL	
Ancho	600 mm
Profundidad	580 mm
Altura	1420mm

Y la salida de aire en la parte delantera del aparato nunca debe cubrirse ni ennegrecerse de ninguna manera.

Conexión eléctrica

⚡ **ADVERTENCIA:** ⚡ El uso inadecuado del enchufe con conexión a tierra puede resultar en el riesgo de descarga eléctrica. Si el cable de alimentación está dañado, haga que lo reemplace un electricista calificado o un centro de servicio autorizado.

Este aparato debe estar debidamente conectado a tierra para su seguridad. El cable de alimentación de este aparato está equipado con un enchufe de tres clavijas que se acopla con tomacorrientes de pared estándar de tres clavijas para minimizar la posibilidad de descarga eléctrica. Bajo ninguna circunstancia corte ni retire la tercera clavija de tierra del cable de alimentación suministrado. Por seguridad personal, este aparato debe estar correctamente conectado a tierra.

Este aparato requiere un tomacorriente eléctrico estándar de 110-120 voltios CA ~ 60 Hz con tres clavijas. Haga que un electricista calificado revise el tomacorriente de pared y el circuito para asegurarse de que el tomacorriente esté correctamente conectado a tierra. Cuando se encuentra un tomacorriente de pared estándar de 2 clavijas, es su responsabilidad y obligación reemplazarlo por un tomacorriente de pared de 3 clavijas debidamente conectado a tierra. El cable debe estar asegurado detrás del aparato y no debe dejarse expuesto o colgando para evitar lesiones accidentales.

El aparato siempre debe enchufarse a su propia toma de corriente individual que tenga una clasificación de voltaje que coincida con la etiqueta de clasificación del aparato. Esto proporciona el mejor rendimiento y también evita la sobrecarga de los circuitos de cableado de la casa que podrían causar un riesgo de incendio por sobrecalentamiento. Nunca desenchufe el aparato tirando del cable de alimentación. Sujete siempre el enchufe con firmeza y tire hacia afuera del receptáculo. Repare o reemplace inmediatamente todos los cables de alimentación que se hayan deshilachado o dañado de alguna otra manera. No utilice un cable que muestre grietas o daños por abrasión a lo largo de su longitud o en cualquiera de los extremos. Al mover el aparato, tenga cuidado de no dañar el cable de alimentación.

Powerbar con protección contra sobretensiones (recomendado)

La mayoría de los aparatos eléctricos utilizan una serie de tableros de control eléctrico para funcionar. Estas placas son muy susceptibles a las subidas de tensión y podrían dañarse o destruirse.

Si el aparato se va a utilizar en un área o si su ciudad / país es propenso a sobretensiones/cortes de energía; Se sugiere que utilice un protector contra sobretensiones para todos los dispositivos / electrodomésticos eléctricos que utilice. El protector contra sobretensiones que seleccione debe tener un bloque contra sobretensiones lo suficientemente alto como para proteger el aparato al que está conectado. Si tiene alguna pregunta sobre el tipo y el tamaño del protector contra sobretensiones necesario, comuníquese con un electricista autorizado en su área.

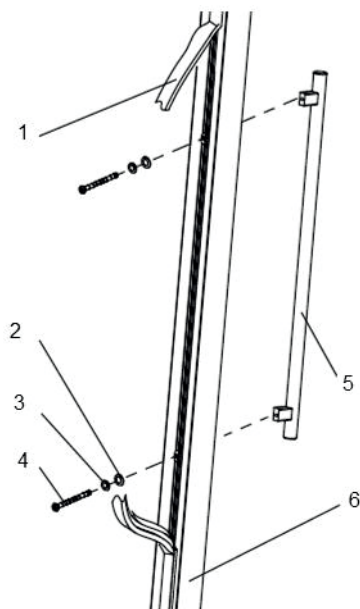
Cable de extensión

Debido a los posibles riesgos de seguridad bajo ciertas condiciones, se recomienda encarecidamente que no utilice un cable de extensión con este aparato. Sin embargo, si debe usar un cable de extensión, es absolutamente necesario que sea un cable de extensión de electrodoméstico de 3 hilos con conexión a tierra listado por VED que tenga un enchufe y un tomacorriente de conexión a tierra y que la clasificación eléctrica del cable sea de 220-240 voltios y al menos 10 amperios.

Instalación de las manijas

Esta vinoteca incluye 1 asas de acero inoxidable. Para instalar el mango, siga las instrucciones a continuación:

1. Retire la junta de la puerta donde se debe instalar la manija en el lado izquierdo de la puerta, como se muestra a continuación. No necesitará una herramienta ya que la junta se puede quitar a mano. Puedes empezar con una esquina si no puedes quitarla del centro.
2. Utilice los dos tornillos de la manija, la arandela de seguridad y la arandela plana incluidos en la bolsa que contiene el manual de instrucciones e insértelos en el costado de la puerta desde el interior hacia el exterior.
3. Alinee los orificios de la manija con los tornillos, apriete los tornillos con el destornillador hasta que la base de la manija esté al nivel de la puerta y que la manija esté apretada pero no demasiado apretada para dañar el conjunto.
4. Vuelva a colocar la junta de la puerta en su lugar.



- 1. Junta
- 2. Arandela plana
- 3. Arandela de seguridad
- 4. Tornillo
- 5. Asa
- 6. Marco de la puerta

FUNCIONAMIENTO DE SU ENFRIADOR DE VINO

Se recomienda instalar el enfriador de vino en un lugar donde la temperatura ambiente esté entre 60°F-90°F. Si la temperatura ambiente está por encima o por debajo de las temperaturas recomendadas, el rendimiento de la unidad puede verse afectado. Por ejemplo, colocar su unidad en condiciones extremas de frío o calor puede hacer que las temperaturas interiores fluctúen. Es posible que no se alcance el rango de 40-68°F.

Ajustes de temperatura recomendados

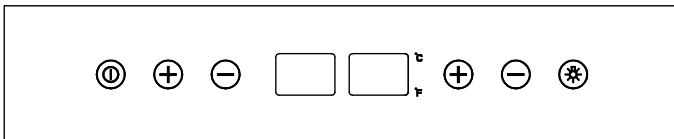
Conservación del vino: 12°C-14°C (53°F-57°F)

Vinos rosados y espumosos: 5°C-8°C (41°F-46°F)

Vinos secos/blancos: 9°C-12°C (48°F-53°F)

Vinos tintos: 14°C-18°C (58°F-65°F)

Paneles de control



 **ON/OFF:** Para encender o apagar la unidad, presione este botón durante 5 segundos.

 **ILUMINACIÓN INTERIOR:** Para encender o apagar la iluminación, presione el botón de luz.

 **BOTÓN:** Para aumentar la temperatura en 1 °C o 1 °F

 **BOTÓN:** Para disminuir la temperatura en 1 °C o 1 °F

SELECTOR ° F / ° C

Seleccione la configuración de visualización de temperatura en grados Fahrenheit o Celsius. Para mostrar la temperatura a su preferencia (°C o °F), mantenga presionada la tecla LIGHT durante 5 segundos.

Ajuste de la temperatura

El enfriador de vino tiene dos zonas de temperatura con un rango de temperatura de 40-68°F (5°C-20°C). El ajuste de temperatura recomendado para cada zona es: El rango de temperatura de la zona SUPERIOR está entre 40°F y 55°F (5°C y 13°C) y la zona INFERIOR está entre 50°F y 65°F (10°C y 18°C).

NOTA: La temperatura establecida para la zona inferior siempre debe ser igual o superior a la temperatura establecida para la zona superior. Para un rendimiento óptimo, la temperatura establecida de las dos zonas debe diferir en al menos 4°F.

La temperatura aumentará en 1°C o 1°F si toca ARRIBA una vez, o la temperatura disminuirá en 1°C o 1°F si toca ABAJO una vez. Para ver la temperatura establecida en cualquier momento, toque las marcas ARRIBA o ABAJO.

Nota: Si la unidad está desenchufada, se ha perdido la energía o está apagada, debe esperar de 3 a 5 minutos antes de reiniciar la unidad. Si intenta reiniciar antes de este tiempo, la unidad no arrancará. Cuando utiliza la unidad por primera vez o la reinicia después de haber estado apagada durante mucho tiempo, puede haber una variación de algunos grados entre la temperatura que seleccione y la indicada en la lectura del LED. Esto es normal y se debe a la duración del tiempo de activación. Una vez que la unidad esté funcionando durante unas horas, todo se normalizará.

Capacidad de almacenamiento

Las botellas pueden diferir en tamaño y dimensiones. El número real de botellas que puede almacenar puede variar. Puede colocar 92 **botellas estándar** en el enfriador de vinos. Las capacidades de las botellas son máximas aproximadas cuando se almacenan botellas tradicionales de Burdeos de 750 ml.

Estantes

Para evitar dañar la junta de la puerta, asegúrese de tener la puerta completamente abierta cuando saque los estantes del compartimiento del riel. Para facilitar el acceso al contenido de almacenamiento, debe sacar el estante de forma conservadora del compartimiento del riel; Sin embargo, esta unidad fue diseñada con un poste de plástico a cada lado del riel del estante para evitar que las botellas se caigan. Al retirar el estante del riel interior, asegúrese de quitar primero todos los artículos. A continuación, mueva el estante a la posición en la que la muesca del estante esté exactamente debajo del poste de plástico y levante el estante. Para reemplazar el estante, repita estas direcciones a la inversa.

Limpieza de la vinoteca

Apague la alimentación, desenchufe el aparato y retire todos los artículos, incluidos los estantes. Lave las superficies interiores con una solución de agua tibia y bicarbonato de sodio. La solución debe ser de aproximadamente 2 cucharadas de bicarbonato de sodio por 1 taza de agua.

Lave los estantes con una solución de detergente suave. Escurra el exceso de agua de la esponja o el paño cuando limpie el área de los controles o cualquier parte eléctrica.

Lave el gabinete exterior con agua tibia y detergente líquido suave. Enjuague bien y seque con un paño suave y limpio. No utilice lana de acero o cepillo de acero en el acero inoxidable. Estos contaminarán el acero inoxidable con partículas de acero y puede producirse oxidación.

No utilice lana de acero o cepillo de acero en el acero inoxidable. Estos contaminarán el acero inoxidable con partículas de acero y puede producirse oxidación. No conecte ni desconecte el enchufe eléctrico cuando tenga las manos mojadas. Nunca limpie las piezas del aparato con líquidos inflamables. Estos vapores pueden crear un peligro de incendio o explosión. No utilice productos de limpieza a base de disolventes ni abrasivos en el interior. Estos limpiadores pueden dañar o decolorar el interior.

Falla de energía

La mayoría de los cortes de energía se corrigen en unas pocas horas y no deberían afectar la temperatura de su electrodoméstico si minimiza la cantidad de veces que se abre la puerta. Si la energía va a estar apagada durante un período de tiempo más largo, debe tomar las medidas adecuadas para proteger su contenido.

Mover el enfriador de vino

- ☒ Retire todos los artículos (botellas)
- ☒ Pega con cinta adhesiva todos los artículos sueltos (estantes) dentro de tu electrodoméstico.
- ☒ Gire la pata ajustable hacia la base para evitar daños.
- ☒ Cierra la puerta con cinta adhesiva.

Asegúrese de que el aparato permanezca seguro en posición vertical durante el transporte. Si es absolutamente necesario transportar la vinoteca horizontalmente, llévala de espaldas (puertas en la parte superior). También proteja el exterior del aparato con una manta o un artículo similar.

Consejos para ahorrar energía

El enfriador de vino debe ubicarse en el área más fresca de la habitación, lejos de los aparatos que producen calor y fuera de la luz solar directa.

Asegúrese de que la unidad tenga los márgenes adecuados en todos los lados para una ventilación adecuada. Nunca cubra las rejillas de ventilación.

Abra la puerta de la nevera solo durante el tiempo que sea necesario. La apertura frecuente de la puerta afectará la temperatura interna.

GUÍA DE SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

IMPORTANTE: Si su enfriador de vino parece no estar funcionando correctamente, antes de comunicarse con el Departamento de Atención al Cliente, consulte la lista de verificación a continuación.

PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN
El aparato no funciona.	No enchufado. El aparato está apagado. El disyuntor se disparó o se quemó un fusible.	Enchufe la unidad. Presione el botón de encendido para encender la unidad. Revise el disyuntor y/o los fusibles.
El aparato no está lo suficientemente frío.	El entorno externo puede requerir una configuración más alta. La puerta se abre con demasiada frecuencia. La puerta no está completamente cerrada. La junta de la puerta no sella correctamente.	Verifique la configuración del control de temperatura. Cierre la puerta correctamente. Revisa la junta de la puerta.
El compresor se enciende y apaga con frecuencia.	La temperatura ambiente es más alta de lo normal. Se ha añadido una gran cantidad de contenido a la unidad. La puerta se abre con demasiada frecuencia. La puerta no está completamente cerrada. El control de temperatura no está configurado correctamente. La junta de la puerta no sella correctamente.	Cierre la puerta correctamente. Revisa la junta de la puerta.
La luz no funciona.	No enchufado. El disyuntor se disparó o se quemó un fusible. El botón de luz está "APAGADO".	Enchufe la unidad. Revise el disyuntor y/o los fusibles.
Vibraciones.	La unidad no está nivelada Las botellas vibran. Hay un objeto debajo de la unidad.	Verifique que la unidad esté nivelada. Asegúrese de que las botellas no se toquen entre sí. Retire el objeto.
El aparato parece hacer demasiado ruido.	La unidad no está nivelada.	Nivele la unidad. El ruido de traqueteo puede provenir del flujo del refrigerante, lo cual es normal. A medida que finaliza cada ciclo, es posible que escuche sonidos de gorgoteo causados por el flujo de refrigerante en su unidad. La contracción y expansión de las paredes interiores puede causar ruidos de estallidos y crujidos.
La puerta no se cierra correctamente.	La unidad no está nivelada. La puerta estaba invertida y no estaba instalada correctamente. La junta está sucia. Los estantes están fuera de posición.	Nivele la unidad. Cierre la puerta correctamente. Limpie la junta de la puerta. Coloque los estantes correctamente.
Se enciende y apaga con frecuencia	La temperatura ambiente es más alta de lo normal. Se ha añadido una gran cantidad de contenido al aparato. La puerta se abre con demasiada frecuencia. La puerta no está completamente cerrada. El control de temperatura no está configurado correctamente. La junta de la puerta no sella correctamente	Compruebe si la puerta está bien cerrada Compruebe si la junta está bien.
Códigos de error 'EL' o 'EH' que se muestran en la pantalla	Un sensor ha fallado.	Póngase en contacto con nosotros para una llamada de servicio.